

Bruselj, 21. januar 2020
(OR. en)

5428/20

**Medinstitucionalna zadeva:
2019/0266(NLE)**

**SCH-EVAL 7
SIRIS 8
COMIX 25**

IZID POSVETOVANJA

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Datum:	21. januar 2020
Prejemnik:	delegacije
Št. predh. dok.:	15252/19
Zadeva:	Izvedbeni sklep Sveta o priporočilu za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih leta 2019 med ocenjevanjem uporabe schengenskega pravnega reda na področju schengenskega informacijskega sistema na Poljskem

V prilogi vam pošiljamo izvedbeni sklep Sveta o priporočilu za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih leta 2019 med ocenjevanjem uporabe schengenskega pravnega reda na področju schengenskega informacijskega sistema na Poljskem, ki ga je Svet sprejel na seji 21. januarja 2020.

V skladu s členom 15(3) Uredbe Sveta (EU) št. 1053/2013 z dne 7. oktobra 2013 bo to priporočilo poslano Evropskemu parlamentu in nacionalnim parlamentom.

Izvedbeni sklep Sveta o

PRIPOROČILU

za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih leta 2019 med ocenjevanjem uporabe schengenskega pravnega reda na področju schengenskega informacijskega sistema na Poljskem

SVET EVROPSKE UNIJE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EU) št. 1053/2013 z dne 7. oktobra 2013 o vzpostavitvi ocenjevalnega in spremljevalnega mehanizma za preverjanje uporabe schengenskega pravnega reda in razveljavitvi Sklepa Izvršnega odbora z dne 16. septembra 1998 o ustanovitvi stalnega odbora o ocenjevanju in izvajanju Schengenskega sporazuma¹ in zlasti člena 15 Uredbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Namen tega sklepa je Poljski priporočiti popravne ukrepe za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih med schengenskim ocenjevanjem na področju schengenskega informacijskega sistema (SIS), opravljenem leta 2019. Po ocenjevanju je bilo z Izvedbenim sklepom Komisije C(2019) 6100 sprejeto poročilo z ugotovitvami in ocenami, v katerem so navedene dobre prakse in pomanjkljivosti, ugotovljene med ocenjevanjem.
- (2) Skupina za obiske na kraju samem je kot dobre prakse izpostavila orodje za poročanje o kakovosti podatkov, ki se uporablja za opredeljevanje razpisov ukrepov, pri katerih obstajajo vprašanja glede kakovosti podatkov, komunikacijsko orodje, ki omogoča neposredno zrcaljenje podatkov s prve vrste mejnega nadzora na drugo vrsto, strukturiran obrazec za poročanje, ki ga uporabljajo uradniki za nadzor meje v prvi vrsti, samodejno poročanje o vseh zadetkih glede razpisov ukrepov SIS uradniku za nadzor meje na uradu SIS prek aplikacije za nadzor meje ter obsežno uporabo mobilnih naprav za preverjanje v nacionalnih podatkovnih zbirkah in SIS.

¹ UL L 295, 6.11.2013, str. 27.

- (3) Poljska še ni v celoti izpolnila vseh priporočil iz prejšnjega ocenjevalnega poročila (dokument št. 15108/15 [SCH-EVAL 58, SIRIS 95, COMIX 671] z dne 7. decembra 2015). Glede na pomen spoštovanja schengenskega pravnega reda, zlasti kar zadeva obveznost prikazovanja vseh informacij, vključenih v razpis ukrepa, usklajevanja zahtev iskanja v nacionalnih sistemih in SIS, dodajanja fotografij in prstnih odtisov v razpise ukrepov SIS, kadar so ti na razpolago, ter izbrisa osebnih podatkov, ki jih hrani urad SIRENE, najpozneje eno leto po tem, ko se izbriše razpis ukrepa, bi bilo treba dati prednost izvajanju priporočil 1 do 7.
- (4) Ta izvedbeni sklep bi bilo treba poslati Evropskemu parlamentu in parlamentom držav članic. Poljska bi morala v skladu s členom 16(1) Uredbe (EU) št. 1053/2013 v treh mesecih od sprejetja sklepa pripraviti akcijski načrt za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih v ocenjevalnem poročilu, ter ga predložiti Komisiji in Svetu –

PRIPOROČA:

Poljska bi morala:

- (1) uvesti postopke ali tehnična orodja za zagotovitev, da uporabniki na uradu za tujce prstne odtise, ki so na voljo, v skladu s členom 20 v povezavi s členom 23(2) Uredbe (ES) št. 1987/2006¹ in Sklepa Sveta 2007/533/PNZ² priložijo razpisom ukrepov v SIS;
- (2) uvesti postopke za zagotovitev, da se fotografije in prstni odtisi, ki so na voljo, priložijo razpisom ukrepov na podlagi člena 34 v skladu s členom 20 v povezavi s členom 23(2) Uredbe (ES) št. 1987/2006 in Sklepa Sveta 2007/533/PNZ;

¹ Uredba (ES) št. 1987/2006 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 20. decembra 2006 o vzpostavitvi, delovanju in uporabi druge generacije schengenskega informacijskega sistema (SIS II) (UL L 381, 28.12.2006, str. 4).

² Sklep Sveta 2007/533/PNZ z dne 12. junija 2007 o vzpostavitvi, delovanju in uporabi druge generacije schengenskega informacijskega sistema (SIS II) (UL L 205, 7.8.2007, str. 63).

- (3) omogočiti končnim uporabnikom, da v aplikacijah SWD in SPP (te policisti na Poljskem uporabljajo za dostop do SIS) poizvedujejo tako, da vanje vnesejo le priimek subjekta v skladu s členom 9(1) Uredbe (ES) št. 1987/2006 in Sklepa 2007/533/PNZ ter protokoli in tehničnimi postopki, vzpostavljenimi za zagotovitev kompatibilnosti N-SIS II;
- (4) v okviru poljskega urada SIRENE vzpostaviti postopek ali uvesti tehnično orodje za sistematičen izbris dodatnih informacij najpozneje eno leto po tem, ko se izbriše razpis ukrepa v skladu s členom 38 Uredbe (ES) št. 1987/2006 in členom 53 Sklepa Sveta 2007/533/PNZ;
- (5) uporabnikom aplikacije Pobyt 2 (to urad za tujce uporablja za dostop do razpisov ukrepov SIS) prikazati vse fotografije, priložene razpisom ukrepov, v skladu s členom 3(a) in 3(c) Uredbe (ES) št. 1987/2006 in Sklepom Sveta 2007/533/PNZ;
- (6) v mobilni aplikaciji SPP prikazati podatke o primerih, povezanih z žrtvijo zlorabe identitete, v skladu s členom 3(a) in 3(c) Uredbe (ES) št. 1987/2006 in Sklepom Sveta 2007/533/PNZ;
- (7) v aplikaciji SWD, ki jo uporablja policija, prikazati podatke o primerih, povezanih z žrtvijo zlorabe identitete, v skladu s členom 3(a) in 3(c) Uredbe (ES) št. 1987/2006 in Sklepom Sveta 2007/533/PNZ;
- (8) ponovno oceniti potrebo po velikem številu organov, ki imajo na Poljskem dostop do podatkov SIS, ob upoštevanju njihovih zadolžitev in dejstva, da nekateri od njih v zadnjih letih niso ničesar iskali v SIS;
- (9) olajšati povezovanje razpisov ukrepov na podlagi člena 26 za osebe, za katere se zahteva prijetje zaradi predaje, in razpisov ukrepov na podlagi člena 34 za osebe, iskane zaradi sodelovanja v sodnem postopku;
- (10) avtomatizirati in poenostaviti izmenjavo nacionalnih obrazcev o zadetkih za poročanje o zadetkih SIS, ki so že na razpolago vsem končnim uporabnikom policije; Poljska bi morala oceniti, ali je še vedno potrebno, da se navedeni obrazec natisne ter da ga nadrejeni (dežurni) uradnik podpiše, preden se ga lahko pošlje na urad SIRENE;

- (11) zagotoviti, da je slika v aplikacijah SPP in SWD ter v mobilni aplikaciji SPP prikazana tako, da lahko končni uporabnik identificira osebo, za katero velja razpis ukrepa;
- (12) zagotoviti, da lahko končni uporabniki dostopajo do povezanega razpisa ukrepa neposredno prek hiperpovezave, ne da bi morali podatke kopirati in izvesti ponovno iskanje, da bi prišli do povezanega razpisa ukrepa;
- (13) zagotoviti, da bosta aplikaciji SPP in SWD bolj prijazni za uporabnika, in sicer z boljšo uskladitvijo zaslonov teh dveh glavnih sistemov ter nadaljnjim izboljšanjem navigacije po podatkih, prikazanih v teh sistemih, da bi končni uporabnik lahko prišel do ključnih podatkov razpisa ukrepa;
- (14) skrajšati odzivni čas aplikacije SWD;
- (15) v aplikaciji SWD, ki jo uporablja policija, prikazati razpoložljivost evropskega naloga za prijetje in prstnih odtisov;
- (16) v aplikaciji SWD na prvem zaslonu na seznamu podatkov o zadetkih prikazati „opozorilna označevala“;
- (17) v aplikaciji SPP omogočiti možnost iskanja „katera koli številka“ ter zagotoviti, da končnim uporabnikom ne bo treba za vsako iskanje določiti in izbrati kategorije stvari;
- (18) omogočiti končnim uporabnikom, da prek mobilne aplikacije SPP iščejo identifikacijsko številko vozila (VIN) s katerim koli razpoložljivim številom števč;
- (19) zmanjšati število zaostankov na uradu SIRENE;
- (20) zagotoviti carinskim uradnikom na mejnih prehodih neposreden dostop do SIS;
- (21) organizirati dodatna usposabljanja o postopkih, povezanih s SIS, za carinske uradnike;

- (22) organizirati dodatna usposabljanja o funkciji povezovanja v SIS za mejne policiste;
- (23) razmisliti o povezavi sistema za avtomatsko prepoznavanje registrskih tablic (ANPR) s SIS;
- (24) nadgraditi vse preostale zastarele operacijske sisteme, nameščene na računalnikih na policijskih postajah;
- (25) posodobiti načrt neprekinjenega poslovanja N.SIS;
- (26) zagotoviti, da so v aplikacijah SWD in SPP prikazane vse identitete, vključene v razpis ukrepa.

V Bruslju,

Za Svet
Predsednik
